

## บทที่ 13

### การระงับข้อพิพาทระหว่างรัฐด้วยการใช้ ความรุนแรงแต่ไม่ถึงขั้นของการทำสงคราม

เมื่อรัฐที่มีกรณีพิพาทกันไม่สามารถระงับข้อพิพาทด้วยสันติวิธี รัฐคู่พิพาทอาจหันไปหาวิธีการที่รุนแรงแต่ไม่ถึงขั้นของการทำสงคราม ซึ่งอาจเป็นกรณีหนึ่งกรณีใดใน 4 กรณีดังต่อไปนี้

1. รัทอร์ชัน (Retorsion)
2. รัไพรซอล (Reprisals)
3. การปิดทะเลยามสงบ (Pacific blockade)
4. การแทรกแซง (Intervention)

อนึ่ง มีข้อสังเกตในเบื้องต้นว่าวิธีการทั้ง 4 นี้ ถึงแม้ว่าจะมีการใช้กำลังบังคับอย่างรุนแรงในบางกรณี อย่างเช่น ในกรณี Reprisals แต่รัฐคู่พิพาทก็ยังไม่ถือว่าเป็นการทำสงคราม ข้อแตกต่างในประการสำคัญของการใช้กำลังบังคับที่ไม่ถึงขั้นสงครามกับการทำสงครามก็คือว่า รัฐคู่พิพาทที่หันมาใช้วิธีการใช้กำลังบังคับที่ไม่ถึงขั้นสงครามจะต้องยุติวิธีการดังกล่าวทันที ถ้าคู่กรณียอมรับที่จะปฏิบัติตามข้อเรียกร้อง แต่ในกรณีของการใช้กำลังบังคับโดยการทำสงคราม รัฐไม่มีข้อผูกพันที่จะต้องยุติสงคราม แม้ว่ารัฐคู่พิพาทอีกฝ่ายจะยอมตามข้อเรียกร้องแต่แรก เนื่องจากเมื่อมีการทำสงครามกันแล้ว ข้อเรียกร้องอาจเพิ่มขึ้นอีกก็ได้

#### หมวดที่ 1

##### รัทอร์ชัน (Retorsion)

คำว่า รัทอร์ชัน (Retorsion) เป็นศัพท์เทคนิคในกฎหมายระหว่างประเทศที่หมายถึงการกระทำของรัฐคู่พิพาทฝ่ายหนึ่ง ที่มีหมายตอบแทนการกระทำที่ไม่เป็นมิตรหรือไม่เป็นธรรมของรัฐคู่พิพาทอีกฝ่ายหนึ่ง การกระทำดังกล่าวนี้เป็นกระทำที่ไม่ขัดต่อกฎเกณฑ์ของกฎหมายระหว่างประเทศแต่อย่างใด กล่าวคือเป็นการกระทำที่อยู่ในขอบเขตอำนาจรัฐจะพึงกระทำได้ เป็นแต่เพียงว่าเป็นการกระทำที่แสดงออกซึ่งความไม่เป็นมิตร เพื่อเผชิญกับการกระทำของอีกรัฐที่ลบหลู่หมิ่นศักดิ์ศรีของรัฐที่กระทำ รัทอร์ชัน เช่น การตัดความสัมพันธ์ทาง

การทูต การถอนคืนเอกสิทธิ์ทางการทูตหรือยกเลิกสิทธิพิเศษที่เกี่ยวกับภาษีศุลกากร หรือที่  
เกี่ยวกับอัตราค่าธรรมเนียมอื่นใด

การกระทำที่ถือว่าเป็น ริทอร์ชัน นั้น ในทางปฏิบัติมีอยู่มากมาย ดังนั้นจึงเป็นการ  
ยากที่จะจำกัดความลงไปให้แน่นอนว่า การกระทำเช่นใดจึงถือว่าเป็น ริทอร์ชัน หลักเกณฑ์  
สำคัญคือว่า รัฐคู่พิพาทฝ่ายหนึ่งกระทำการอันไม่เป็นมิตรหรือไม่เป็นธรรมขึ้นก่อน เช่น มีการ  
จำกัดปริมาณโควต้าสินค้าที่ส่งไปจากประเทศคู่กรณี แล้วประเทศคู่กรณีก็อาจมีการจำกัดปริมาณ  
โควต้าสินค้าจากประเทศนั้นเป็นการตอบแทน การจำกัดปริมาณโควต้าสินค้าของประเทศหลังนี้  
ถือว่าเป็นริทอร์ชัน

อย่างไรก็ตามการปฏิบัติที่เป็นการตอบแทนการกระทำของอีกประเทศหนึ่งนี้ ไม่จำเป็นต้อง  
ต้องเป็นการกระทำในรูปแบบเดียวกัน กล่าวคืออาจเป็นการกระทำในรูปแบบอื่น สำคัญตรงที่ว่า  
ต้องไม่เป็นการกระทำที่ขัดกฎเกณฑ์ในกฎหมายระหว่างประเทศ เช่น ประเทศหนึ่งขัดขวางการ  
เดินเรือของอีกประเทศหนึ่ง ในแม่น้ำซึ่งเป็นเส้นกั้นเขตแดนของประเทศทั้งสอง ประเทศที่ถูก  
ขัดขวางก็อาจไม่ยอมให้มีการขนสินค้าผ่านแดนของประเทศนั้นไปยังประเทศที่ทำการขัดขวาง  
การไม่ยอมให้มีการขนถ่ายสินค้าผ่านแดนเช่นนี้ไม่เป็นการกระทำที่ผิดกฎหมายระหว่างประเทศ  
แต่อย่างใดเนื่องจากประเทศดังกล่าวนี้มีสิทธิที่จะกระทำได้

อย่างไรก็ตาม ถึงแม้ว่าจะเป็นที่ยอมรับกันโดยทั่วไปว่า รัฐมีสิทธิที่ใช้วิธีการ ริทอร์ชัน  
ได้เสมอ เพราะถือกันว่า ริทอร์ชัน ไม่ใช่วิธีการที่ขัดต่อกฎหมายระหว่างประเทศแต่อย่างใด  
แม้ประเทศสมาชิกขององค์การสหประชาชาติก็อาจกระทำได้ แต่มีข้อสังเกตว่าการกระทำ  
ริทอร์ชัน ในบางกรณีอาจเป็นการขัดต่อพันธบัตรของกฎบัตรสหประชาชาติก็ได้ โดยเฉพาะอย่าง  
ย้ง กฎบัตรฯ ข้อ 2 วรรคสาม ซึ่งบัญญัติไว้ว่า ประเทศสมาชิกฯ จะต้องระงับข้อพิพาทโดย  
วิธีการที่สันติในลักษณะที่จะไม่เป็นอันตรายต่อสันติภาพ ความมั่นคงและความยุติธรรมระหว่าง  
ประเทศ เห็นได้ว่าการกระทำที่เป็น ริทอร์ชัน ซึ่งแม้จะไม่เป็นการขัดต่อกฎหมายระหว่าง  
ประเทศก็ตาม แต่ถ้ากระทำในสถานการณ์บางสถานการณ์ก็อาจเป็นอันตรายต่อสันติภาพความ  
มั่นคงและความยุติธรรมระหว่างประเทศ ดังนั้น การกระทำในกรณีดังกล่าวอาจเป็นการกระทำ  
ที่ขัดต่อกฎบัตรฯ ถือได้ว่าเป็นการกระทำที่ไม่ชอบด้วยกฎหมายระหว่างประเทศก็ได้

## หมวดที่ 2

### รีไพรซอล (Reprisals)

รีไพรซอล (Reprisals) คือ มาตรการบังคับที่รัฐหนึ่งกระทำต่ออีกรัฐหนึ่งเพื่อเป็นการตอบโต้ทดแทนการกระทำที่ละเมิดกฎเกณฑ์แห่งกฎหมายระหว่างประเทศของอีกรัฐหนึ่งเพื่อให้รัฐดังกล่าวนั้นเคารพสิทธิของตน<sup>(1)</sup>

สถาบันกฎหมายระหว่างประเทศ (แห่งประเทศฝรั่งเศส) ได้ให้คำจำกัดความของการกระทำที่เรียกว่า "รีไพรซอล" ไว้เมื่อ ค.ศ. 1932 ว่า "มาตรการที่เป็นการบังคับข่มขู่อันละเมิดกฎเกณฑ์แห่งกฎหมายระหว่างประเทศ ซึ่งรัฐหนึ่งกระทำต่อการกระทำผิดกฎหมายของอีกรัฐหนึ่ง ที่ก่อให้เกิดความเสียหายแก่ตน โดยมีมุ่งหมายบังคับให้รัฐดังกล่าวชดใช้ค่าเสียหายและเคารพสิทธิของตน"<sup>(2)</sup>

เมื่อพิจารณาถึงลักษณะของการกระทำที่เป็นรีไพรซอลจึงเป็นการกระทำที่ละเมิดกฎหมายระหว่างประเทศ เช่น เป็นการละเมิดอำนาจอธิปไตยของรัฐ ละเมิดจารีตประเพณีระหว่างประเทศ หรือไม่ปฏิบัติตามสนธิสัญญาที่ทำไว้กับรัฐอื่น แต่การกระทำที่เป็นการละเมิดกฎหมายระหว่างประเทศดังกล่าวนี้มีเหตุผลข้ออ้าง โดยอาศัยข้อเท็จจริงของการกระทำที่ผิดกฎหมายของอีกรัฐหนึ่งซึ่งกระทำขึ้นก่อนและเป็นเหตุให้เกิดความเสียหายแก่รัฐที่กระทำรีไพรซอล รัฐที่กระทำรีไพรซอลจึงจำเป็นต้องกระทำการดังกล่าว เป็นการตอบแทนและบังคับให้รัฐที่กระทำละเมิดกฎหมายระหว่างประเทศยุติการกระทำ แต่เดิมนั้นคำว่า รีไพรซอลมีความหมายจำกัดเฉพาะเพียงการยึดจับเรือหรือบุคคลเท่านั้น ความหมายในปัจจุบันของรีไพรซอล มีลักษณะที่กว้างขวาง เพราะหมายความถึงมาตรการใดๆ ที่เป็นการตอบแทนและลงโทษของรัฐฯ หนึ่งต่อรัฐอีกรัฐหนึ่ง โดยมีมุ่งหมายที่จะยุติข้อพิพาทอันสืบเนื่องมาจากการกระทำที่ผิดกฎหมายหรือขาดเหตุผลข้ออ้างตามกฎหมาย

---

(1) Hubert Thierry, เรื่องเดิม, หน้า 542, และ Ch.Rousseau, เรื่องเดิม, หน้า 339.

(2) วารสารของสถาบันกฎหมายระหว่างประเทศ (แห่งประเทศฝรั่งเศส) ฉบับประจำ ค.ศ.1934 หน้า 708 อ้างไว้ใน Hubert Thierry, เรื่องเดิม, หน้า 543.

ข้อแตกต่างระหว่าง ริโพรซอล กับ ริทอร์ชัน ก็คือการกระทำที่เป็น ริโพรซอล นั้น เป็นการกระทำที่ถือว่าผิดกฎหมายระหว่างประเทศ แต่ ริทอร์ชัน เป็นเพียงการกระทำตอบแทนที่ไม่เป็นผิดซึ่งยังไม่ถึงขั้นที่เป็นการละเมิดกฎหมายระหว่างประเทศ การกระทำที่เป็น Reprisal มีในรูปแบบต่างๆ เช่น การ boycott สินค้าของรัฐใดรัฐหนึ่ง<sup>(1)</sup> หรือการกักกันเรือซึ่งอยู่ในท่า (Embargo)<sup>(2)</sup>

การกระทำที่เป็นริโพรซอลเหมือนกับการกระทำที่เป็นริทอร์ชันในประการที่ว่าต่างเป็นมาตรการที่อาศัยวิธีการข่มขู่บังคับ อย่างไรก็ตามการกระทำที่เป็นริโพรซอลต่างกับริทอร์ชันในแง่ที่ว่าริโพรซอลเป็นการกระทำผิดกฎหมาย แต่ริทอร์ชันนั้นยังไม่ถือว่าเป็นการกระทำที่ผิดกฎหมาย การยึดทรัพย์สินของรัฐคู่พิพาท การจับกุม เนรเทศคนชาติของรัฐคู่พิพาทโดยปราศจากเหตุผลข้ออ้างในทางกฎหมาย ในบางกรณี มีการกำหนดไว้ในสนธิสัญญาระหว่างรัฐให้ใช้ริโพรซอลเป็นมาตรการสำหรับลงโทษรัฐผู้ละเมิดสนธิสัญญา อย่างเช่นในกรณีข้อตกลงที่ว่าด้วยกาแพ ลงวันที่ 19 กุมภาพันธ์ 1968 กำหนดไว้อย่างชัดเจนว่า ภาติแห่งข้อตกลงอาจใช้มาตรการริโพรซอลต่อภาคีอีกฝ่าย ที่ไม่เคารพปฏิบัติตามคำตัดสินของอนุญาโตตุลาการที่ได้รับ การแต่งตั้งให้ตัดสินชี้ขาดข้อพิพาทที่สืบเนื่องจากการตีความข้อตกลงดังกล่าว แต่มาตรการที่เป็น Reprisals ของภาติแห่งข้อตกลงต้องไม่เป็นการใช้กำลังอาวุธ

ในเรื่องของการใช้กำลังอาวุธ ในการกระทำที่เป็นริโพรซอลมีตัวอย่างที่ปฏิบัติกันในประวัติศาสตร์ความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ เช่น ใน ค.ศ. 1902 กองเรือผสมของอังกฤษ

---

(1) การ boycott สินค้าของประเทศหนึ่งประเทศใดอาจถือว่าเป็นการรุกรานในทางเศรษฐกิจ อันเป็นการละเมิดกฎหมายระหว่างประเทศ (Bouve, American Journal of International Law (1934) Vol. 28 หน้า 19) อ้างไว้ใน J.G. Starke, เรื่องเดิม, หน้า 358.

(2) เดิมทีถือว่า Embargo มีความหมายจำกัดเฉพาะการยึดเรือพาณิชย์ของรัฐคู่พิพาทผู้เริ่มการกระทำที่ผิดกฎหมายระหว่างประเทศ ซึ่งจอดอยู่ในท่าเรือของรัฐที่กระทำริโพรซอล แต่ในปัจจุบันคำว่า Embargo ใช้กันแพร่หลายในทำนองการทำสงครามทางเศรษฐกิจ เช่น การห้ามส่งออกสินค้าออกไปยังประเทศที่กระทำการละเมิดกฎหมายระหว่างประเทศ เป็นต้น

คิดาลิ เวซอมัน ได้ยึดเรือของเวเนซุเอลา และได้ระดมยิงเมืองท่าของเวเนซุเอลา เพื่อ  
บังคับให้รัฐบาลของเวเนซุเอลาซื้อสินค้าใหม่ทดแทนเพื่อความเสียหายที่ก่อให้เกิดแก่คนชาติ  
ของประเทศไทย

ใน ค.ศ. 1911 สหรัฐอเมริกาได้ระดมยิงเมืองท่า เวนา ครูซ (Vera Cruz)  
ของเม็กซิโก และเข้ายึดครองเมืองท่าดังกล่าวเป็นเวลาหลายเดือน เพื่อบังคับให้  
รัฐบาลของ ประเทศเม็กซิโกซื้อสินค้าใหม่ทดแทน

นอกจากนี้แล้วก็มีเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นไม่มากนักให้อ้างอิงเป็นตัวอย่าง เช่น ในกรณี  
กองกำลังของ ประเทศอิสราเอลโจมตีทำลายเครื่องบินพลเรือนที่จอดอยู่ในสนามบินของเมือง  
เบรูตประเทศเลบานอน เพื่อเป็นการตอบแทนการก่อการร้ายในประเทศอิสราเอลของพวกเขา  
ที่เลอ ดักที่ีมีแหล่งพักพิงอยู่ในประเทศเลบานอน

การโจมตีทิ้งระเบิดของสหรัฐอเมริกาต่อประเทศเวียดนามเหนือเพื่อตอบแทนการที่  
เวียดนามเหนือโจมตีเรือของสหรัฐอเมริกาในอ่าวตังเกี๋ย เป็นต้น

ค.ศ. 1948 ระหว่างประเทศแล้ว การกระทำที่ถือได้ว่าเป็นรีไพรซอลก็ต่อเมื่อ  
รัฐผู้ก่อการร้ายหรือรัฐอื่นกระทำการอย่างหนึ่งอย่างใดที่เป็นการละเมิด  
กฎหมายระหว่างประเทศและมาตรการที่เป็นรีไพรซอลจะต้องมีลักษณะที่พอสมควรกับสภาพของ  
การกระทำผิดกฎหมายระหว่างประเทศของรัฐหนึ่ง รัฐที่ถูกกระทำจะมีสิทธิดำเนินมาตรการ  
รีไพรซอลได้ก็ต่อเมื่อได้รับร้องขอให้รัฐผู้กระทำการละเมิดกฎหมายระหว่างประเทศ การกระทำ  
เฉียดต่อความผิดที่เกิดขึ้นเสียก่อน แต่รัฐผู้ได้รับการร้องขอเพิกเฉยไม่นำพาดำเนินการ  
นอกจากนี้แล้วการกระทำที่เป็น Reprisals จะต้องไม่เป็นการกระทำที่เกิดกว่าเหตุ เมื่อ  
ถ้านับความเสียหายที่ได้รับจากการกระทำที่ผิดกฎหมายของรัฐหนึ่ง และการกระทำที่เป็น  
รีไพรซอลจะต้องมีความมุ่งหมายที่จะให้มีการยุติข้อพิพาท ดังนั้นก่อนที่จะดำเนินมาตรการ  
รีไพรซอลจึงต้องปรากฏว่าการเจรจาเพื่อยุติข้อพิพาทประสบความสำเร็จเสียก่อน

อย่างไรก็ตาม การกระทำที่เป็นการตอบแทนแก่กันของประเทศคู่สงครามไม่ถือว่าเป็น  
รีไพรซอลตามความหมายในหัวข้อนี้

ในปัจจุบันนี้ ถึงแม้ว่านานาประเทศส่วนใหญ่จะประท้วงและประณามการกระทำ  
รีไพรซอล แต่ได้มีการใช้มาตรการรีไพรซอลกันอยู่เนืองๆ ทั้งนี้ โดยรัฐที่ใช้มาตรการรีไพรซอล  
มักอ้างถึงหลักการ "การป้องกันตัวเอง" มาบังหน้า นอกจากนี้แล้ว การกระทำรีไพรซอลใน

บางรูปแบบก็เป็นการกระทำที่ชอบด้วยกฎหมายระหว่างประเทศเสียอีกด้วย โดยเฉพาะอย่างยิ่งเป็นการกระทำในกรณีที่ภาคีแห่งสนธิสัญญาประเภทพหุภาคีละเมิดข้อตกลงตามสนธิสัญญาอย่างร้ายแรง ภาคีอื่นๆ ทั้งหมดย่อมมีสิทธิระงับการถือปฏิบัติตามข้อตกลงแห่งสนธิสัญญาทั้งหมดอย่างสิ้นเชิง (การกระทำของภาคีอื่นๆ เป็นการกระทำที่ชอบด้วยกฎหมาย ตามนัยแห่ง สนธิสัญญากรุงเวียนนา ค.ศ.1969)

อย่างไรก็ตามถึงแม้ว่าจะยังมีการยอมรับว่าวีโพรซอล เป็นการกระทำที่ได้รับการยกเว้นว่าไม่ผิดกฎหมายระหว่างประเทศ (ทั้งๆ ที่ลักษณะของการกระทำถือได้ว่าเป็นการละเมิดกฎเกณฑ์แห่งกฎหมายระหว่างประเทศ) แต่การใช้มาตรการวีโพรซอลของสมาชิกขององค์การสหประชาชาติในหลายๆ กรณีดูเหมือนว่าจะเป็นการขัดกับกฎบัตรแห่งองค์การสหประชาชาติ การใช้มาตรการวีโพรซอลถือได้ว่าเป็นการขัดกับกฎบัตรฯ ข้อ 2 วรรคสาม (ประเทศสมาชิกฯ จะต้องระงับข้อพิพาทโดยวิธีการที่สันติ ในลักษณะที่จะไม่เป็นอันตรายต่อสันติภาพความมั่นคงและความยุติธรรมระหว่างประเทศ)

นอกจากนี้แล้ว ปฏิญญาที่ว่าด้วยหลักการของกฎหมายระหว่างประเทศอื่นเกี่ยวกับความสัมพันธ์และความร่วมมือฉันมิตรของรัฐทั้งหลายที่สอดคล้องกับกฎบัตรขององค์การสหประชาชาติ ซึ่งสมัชชาใหญ่แห่งองค์การสหประชาชาติได้ประกาศไว้เมื่อ 24 ตุลาคม 1970 มีข้อความอย่างชัดเจนว่า "รัฐทั้งหลายมีหน้าที่งดเว้นไม่กระทำการวีโพรซอลที่เกี่ยวข้องกับการใช้กำลังบังคับ" ด้วยเหตุดังนี้ การใช้มาตรการวีโพรซอลจึงถือได้ว่าเป็นการกระทำที่ผิดกฎหมาย นอกเสียจากว่า เป็นการกระทำที่มีวัตถุประสงค์ เป็นการป้องกันตัวตามกฎหมายตามนัยที่ข้อ 51 แห่งกฎบัตรฯ กำหนดไว้ กล่าวคือเป็นการป้องกันตัวต่อการโจมตีด้วยอาวุธซึ่งมีลักษณะเป็นการข่มขู่บังคับหรือเป็นการปฏิบัติทางทหารของอีกรัฐหนึ่ง ในลักษณะที่เป็นการก่อให้เกิดความเสียหายแก่บูรณภาพของดินแดน หรือความเป็นเอกราชในทางการเมืองของรัฐที่ใช้มาตรการวีโพรซอล

ยิ่งกว่านั้นภายใต้บทบัญญัติแห่งกฎบัตรฯ ข้อ 33 รัฐคู่พิพาทซึ่งกรณีพิพาทมีลักษณะที่จะก่อให้เกิดอันตรายแก่สันติภาพและความมั่นคงระหว่างประเทศนั้น ก่อนที่จะดำเนินมาตรการอย่างอื่น มีหน้าที่ต้องระงับข้อพิพาทด้วยการเจรจา หรือด้วยสันติวิธีอื่นๆ ดังนั้นการใช้มาตรการวีโพรซอลเพื่อตอบโต้ทดแทนการกระทำที่ผิดกฎหมายของอีกรัฐหนึ่ง ในทันที โดยไม่แสวงหาข้อยุติกรณีพิพาทโดยสันติวิธีเสียก่อน จึงต้องถือได้ว่าเป็นการกระทำที่ผิดกฎหมายระหว่างประเทศ

### หมวดที่ 3

#### การปิดทะเลยามสงบ (Pacific Blockade)

ในยามสงคราม การปิดอ่าวหรือปิดทะเลที่เข้าสู่เมืองท่าของประเทศคู่สงครามเป็นวิธีการปฏิบัติทางเรือที่ใช้กันอยู่ทั่วไป แต่ "การปิดทะเลยามสงบ" (Pacific Blockade) เป็นมาตรการที่ใช้ในยามที่ไม่มีสงคราม เพื่อบังคับให้รัฐที่ถูกปิดเมืองท่าหรือปิดอ่าวปฏิบัติตามข้อเรียกร้องของรัฐที่ทำการ "ปิดทะเลยามสงบ" การปิดทะเลยามสงบในบางกรณีถือว่าเป็นมาตรการวิโพรซอล โดยเฉพาะอย่างยิ่งในคริสต์ศตวรรษที่ 19 ประเทศมหาอำนาจนิยมใช้การปิดทะเลยามสงบโดยอ้างว่าเป็นมาตรการของวิโพรซอลต่อประเทศที่มีกำลังทางนาวีด้อยกว่า ตัวอย่างเช่นใน ค.ศ. 1802 ประเทศอังกฤษปิดทะเลหน้าเมืองรีโอเดอเจเนโรของประเทศบราซิล ใน ค.ศ. 1893 ประเทศฝรั่งเศสปิดปากอ่าวแม่น้ำเจ้าพระยาของประเทศไทย

ในบางกรณี การปิดทะเลยามสงบก็ใช้เป็นมาตรการเพื่อป้องกันมิให้เกิดสงคราม อย่างเช่นในกรณีที่ประเทศมหาอำนาจหลายประเทศทำการปิดทะเลของประเทศกรีซ เมื่อ ค.ศ. 1886 เพื่อให้ประเทศกรีซปลอดอาวุธกองกำลังที่ชุมนุมอยู่ใกล้ชายแดนระหว่างประเทศกรีซและประเทศตุรกี เพื่อเป็นการป้องกันมิให้เกิดสงครามระหว่างประเทศกรีซกับประเทศตุรกี ตัวอย่างของการปิดทะเลยามสงบในกรณีนี้อาจถือได้ว่าเป็นวิธีการที่กลุ่มประเทศร่วมกันใช้เพื่อช่วยให้มีการระงับกรณีพิพาทระหว่างประเทศง่ายขึ้น กฎบัตรขององค์การสหประชาชาติมาตรา 42 ก็กำหนดไว้อย่างชัดเจนถึงการปิดทะเลยามสงบในฐานะที่เป็นมาตรการอย่างหนึ่งซึ่งคณะกรรมการความมั่นคงอาจริเริ่มให้มีการนำวิธีการดังกล่าวมาใช้ เพื่อรักษาและหยุดไว้ซึ่งสันติภาพและความมั่นคงระหว่างประเทศ

มีข้อสังเกตว่า การนำเอาวิธีการปิดทะเลยามสงบมาใช้ก่อให้เกิดผลดีในความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ เนื่องจากการปิดทะเลยามสงบเป็นวิธีการหนึ่งที่มีความรุนแรงน้อยกว่าการทำสงครามมาก และยืดหยุ่นกว่าการทำสงคราม อย่างไรก็ตามถ้าพิจารณาจากทางด้านของประเทศที่ถูกปิดทะเลยามสงบแล้ว ซึ่งโดยปกติเป็นประเทศที่ด้อยกำลังทางนาวี การปิดทะเลยามสงบก็คือ มาตรการในการทำสงครามอย่างหนึ่งของประเทศมหาอำนาจในทางนาวีนั่นเอง เนื่องจากเป็นมาตรการที่รุนแรงกว่ามาตรการทั่วไปของวิโพรซอล การที่ประเทศมหาอำนาจ

อ้างว่าเป็นเพียงการปิดทะเลยามสงบก็เพื่อหลีกเลี่ยงภาวะความรับผิดชอบระหว่างประเทศและความไม่สะดวกในการก่อสร้างต่างหาก<sup>(1)</sup>

นักเขียนตำรากฎหมายระหว่างประเทศส่วนใหญ่เห็นพ้องร่วมกันว่า การปิดทะเลยามสงบนั้นรัฐผู้ดำเนินการปิดทะเลยามสงบจะยึดจับเรือของรัฐที่สามที่ไม่เกี่ยวข้องกับกรณีพิพาทไม่ได้ หรือกล่าวอีกนัยหนึ่ง รัฐที่สามไม่มีพันธกรณีที่จะต้องเคารพต่อการดำเนินการปิดทะเลยามสงบ รัฐที่ดำเนินการปิดทะเลมีสิทธิตรวจค้นเรือของรัฐที่สาม ก็ต่อเมื่อรัฐดังกล่าวประกาศว่าเป็นการปิดทะเลของประเทศคู่สงคราม ซึ่งเป็นการแสดงว่ามีสถานะสงครามเกิดขึ้นอันทำให้รัฐที่สามมีพันธกรณีในการวางตัวเป็นกลาง แต่การที่รัฐผู้ดำเนินการปิดทะเลไม่ได้ประกาศว่าเป็นการปิดทะเลยามสงบ เนื่องจากว่ารัฐผู้ดำเนินการปิดทะเลไม่ประสงค์ที่จะรับภาระความรับผิดชอบระหว่างประเทศและเสี่ยงต่อการทำสงคราม รัฐดังกล่าวจึงย่อมไม่อาจอ้างสิทธิเรียกร้องประโยชน์จากสถานการณ์ที่มีสงครามและสถานการณ์ที่ไม่มีสงครามพร้อมกันได้

ตัวอย่างที่ชัดเจนที่สุดของหลักการดังกล่าวข้างต้นก็คือ กรณีที่ประเทศอังกฤษ ประเทศเยอรมัน และประเทศอิตาลี ประกาศปิดทะเลยามสงบต่อประเทศเวเนซุเอลาเมื่อ ค.ศ. 1902 สหรัฐอเมริกาได้มีบันทึกถึงประเทศทั้งสามที่ทำการปิดทะเลว่า ในการปิดทะเลยามสงบประเทศผู้ปิดทะเลย่อมไม่มีสิทธิที่จะดำเนินการใดๆ กับเรือของสหรัฐอเมริกา ประเทศอังกฤษ ประเทศเยอรมัน และประเทศอิตาลี จึงประกาศว่าการปิดทะเลดังกล่าวเป็นการปิดทะเลยามสงคราม (War Blockade)<sup>(2)</sup>

อย่างไรก็ตามหลักการของกฎหมายระหว่างประเทศในการปิดทะเลยามสงบที่ว่าประเทศผู้ปิดทะเลจะเกี่ยวข้องกับเรือของรัฐที่สามไม่ได้ตามที่กล่าวมาข้างต้น ดูเหมือนจะเปลี่ยนแปลงไป ในกรณีที่สหรัฐอเมริกาทำการปิดล้อมฝั่งทะเลของประเทศคิวบา เมื่อเดือนตุลาคม ค.ศ. 1962

---

(1) J.G. Starke, อ้างแล้ว, หน้า 553.

(2) Philip C. Jessup, A Modern Law of Nations, The Mcmillan Co. 1956 หน้า 176-177 และ J.G. Starke อ้างแล้ว, หน้า 553.



การปิดทะเลในกรณีดังกล่าวเกิดขึ้นเนื่องจากสหภาพโซเวียตได้ดำเนินการจัดสร้างฐานยิงจรวดขีปนาวุธขึ้นที่ประเทศคิวบา สหรัฐอเมริกาเรียกร้องให้สหภาพโซเวียตยุติการก่อสร้างดังกล่าว และเรือขีปนาวุธที่ติดตั้งไว้ออกไปจากประเทศคิวบา และห้ามขนส่งอาวุธไปยังประเทศคิวบาอีกต่อไป เพื่อให้ข้อเรียกร้องบรรลุผล สหรัฐอเมริกาจึงประกาศปิดทะเลชายฝั่งของประเทศคิวบาและสกัดกั้นเรือทุกชนิดที่บรรทุกสิ่งของต้องห้ามไปยังประเทศคิวบา เรือบรรทุกสิ่งของต้องห้ามจะต้องเปลี่ยนทิศทางไปยังที่อื่นซึ่งมิใช่ประเทศคิวบา เรือลำใดไม่เชื่อฟังจะถูกควบคุม

ตามประกาศของสหรัฐอเมริกาแสดงว่าสหรัฐอเมริกาคำเนินมาตรการต่อเรือสัญชาติของรัฐอื่นๆ ด้วย (โดยเฉพาะอย่างยิ่งเรือของสหภาพโซเวียต)

มีผู้วิจารณ์ว่าการปิดทะเลในกรณีดังกล่าวข้างต้น ต่างกับกรณีการปิดทะเลยามสงบในสมัยคริสต์ศตวรรษที่ 19 และต้นคริสต์ศตวรรษที่ 20 ทั้งนี้เนื่องจากว่า ในประการแรกนั้นการปิดทะเลดังกล่าวเป็นการปิดทะเลที่มีความมุ่งหมายโดยชัดแจ้งว่าเป็นการห้ามนำอาวุธยุทธภัณฑ์บางชนิดเข้าไปยังประเทศคิวบา แต่ไม่ได้ห้ามการบรรทุกสิ่งของหรือสินค้าอื่นๆ เข้าไปหรือออกจากประเทศคิวบา ในประการที่สอง ถึงแม้ว่าเรือสัญชาติของรัฐอื่นนอกจากเรือของประเทศคิวบาจะถูกตรวจค้นและหากพบอาวุธยุทธภัณฑ์ต้องห้าม เรือดังกล่าวก็เพียงแต่ถูกบังคับให้แล่นไปในทิศทางอื่นซึ่งมิใช่ทิศทางที่ไปประเทศคิวบา ไม่มีการยึดจับเรือที่ฝ่าฝืนและละเมิดการปิดทะเลแต่อย่างใด และในประการสุดท้าย ประธานาธิบดีสหรัฐอเมริกาประกาศว่าการปิดทะเลดังกล่าวเป็นไปตามข้อเสนอแนะขององค์การระหว่างประเทศซึ่งมีชื่อว่า "องค์การแห่งรัฐอเมริกัน" (องค์การแห่งรัฐอเมริกันประกอบด้วยสมาชิกซึ่งเป็นประเทศส่วนใหญ่ในทวีปอเมริกาใต้ คณะมนตรีขององค์การดังกล่าวมีมติเมื่อ 23 ตุลาคม 1962 เสนอแนะให้บรรดารัฐสมาชิกขององค์การดำเนินมาตรการต่างๆ เพื่อให้เป็นที่มั่นใจได้ว่าประเทศคิวบาไม่สามารถรับอาวุธยุทธภัณฑ์จากสหภาพโซเวียตได้)<sup>(1)</sup>

---

(1) J.G.Starke, เรื่องเดิม, หน้า 554.

## หมวดที่ 4

### การแทรกแซง (Intervention)

ในความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ การแทรกแซง (Intervention) คือการที่รัฐหนึ่งสอดแทรกเข้าไปเกี่ยวข้องกับกิจการ ซึ่งอยู่ในขอบเขตอำนาจโดยเฉพาะของอีกรัฐหนึ่ง ทั้งนี้โดยมุ่งหมายที่จะช่วยรัฐดังกล่าวจัดการกิจการหรือเข้าไปจัดการกิจการเสียเอง หรือไม่ก็เรียกร้องให้รัฐดังกล่าวนั้นจัดการกิจการให้เป็นไปตามความประสงค์ของตน การสอดแทรกเข้าไปเกี่ยวข้องกับกิจการของรัฐอื่นดังกล่าวข้างต้นนี้ โดยทั่วไปจะมีลักษณะเป็นการบังคับข่มขู่ด้วยกำลังหรือไม่ก็เป็นการบีบคั้นในทางการเมืองหรือในทางเศรษฐกิจ แนวโน้มของการแทรกแซงในปัจจุบันรัฐที่แทรกแซงจะใช้วิธีการบีบคั้นทางการเมืองและทางเศรษฐกิจผสมกับการบังคับข่มขู่ด้วยกำลัง

ตามหลักมูลขั้นพื้นฐานของความสัมพันธ์ระหว่างประเทศที่ว่ารัฐมีสิทธิที่จะไม่ถูกแทรกแซง อันเป็นผลสืบเนื่องมาจากหลักการที่ว่ารัฐมีอำนาจอธิปไตย การแทรกแซงย่อมเป็นการคุกคามอำนาจอธิปไตยของรัฐที่ถูกแทรกแซง การแทรกแซงจึงเป็นการกระทำที่ละเมิดพันธกรณีของความสัมพันธ์ระหว่างประเทศ ถือว่าเป็นการกระทำที่ขัดต่อกฎเกณฑ์แห่งกฎหมายระหว่างประเทศ

นอกจากการแทรกแซงจะขัดกับหลักการขั้นพื้นฐานของกฎหมายระหว่างประเทศดังกล่าวข้างต้นแล้ว การแทรกแซงยังขัดกับกฎบัตรขององค์การสหประชาชาติที่บัญญัติรับรองความเสมอภาคในอำนาจอธิปไตยของรัฐทั้งหลาย (ข้อ 2 วรรคหนึ่ง)

สมัชชาใหญ่แห่งองค์การสหประชาชาติเองได้ลงมติยืนยันหลักการที่ว่ารัฐมีหน้าที่ต้องงดเว้นไม่แทรกแซงกิจการของรัฐอื่นหลายครั้งหลายครา<sup>(1)</sup> ซึ่งในครั้งหลังสุด สมัชชาใหญ่แห่งองค์การสหประชาชาติยังได้เน้นว่าการงดเว้นไม่แทรกแซงกิจการของรัฐอื่นนี้ รวมถึงการแทรกแซงทางอ้อมด้วย<sup>(2)</sup> เช่น การงดเว้นให้ความช่วยเหลือ การข่มขู่ว่าจะงดเว้นให้ความช่วยเหลือ การส่งทหารรับจ้างเข้าไปในรัฐอื่น เป็นต้น

(1) มติ 2131 (XX) ธันวาคม 1965, มติ 2625 (XXV) 24 ตุลาคม 1970.

(2) มติ 31/91

อย่างไรก็ตาม มีการแทรกแซงในบางกรณีที่ไม่ชัดเจนพอที่จะถือว่าเป็นการแทรกแซงที่ขัดต่อหลักการของกฎหมายระหว่างประเทศ ผู้แต่งตำรากฎหมายระหว่างประเทศบางท่านถึงกับอ้างว่าเป็นการแทรกแซงที่ทำได้โดยไม่ผิดกฎหมายระหว่างประเทศแต่อย่างใด การแทรกแซงดังกล่าวได้แก่การแทรกแซงในกรณีต่อไปนี้

1. รัฐที่ถูกแทรกแซงยินยอมให้แทรกแซง การแทรกแซงในกรณีดังกล่าวนี้อาจเกิดขึ้นโดยการที่รัฐแทรกแซงกับรัฐที่ถูกแทรกแซงทำสนธิสัญญาไว้ต่อกันยอมให้มีการแทรกแซงในเมื่อเกิดเหตุการณ์อย่างหนึ่งอย่างใดขึ้นในรัฐที่ถูกแทรกแซง เช่น การแทรกแซงของสหภาพโซเวียตในประเทศอังกาเรเมื่อ ค.ศ. 1956 และในประเทศเชโกสโลวาเกีย เมื่อ ค.ศ. 1968 ทั้งนี้โดยสหภาพโซเวียตอ้างสิทธิในการแทรกแซงตามกติกาแห่งกรุงวอร์ซอ ค.ศ. 1954 และการแทรกแซงของสหรัฐอเมริกาในประเทศเวียดนามใต้ ซึ่งเป็นไปตามสนธิสัญญาซีอาโต้ การแทรกแซงทั้งสองกรณีดังกล่าวข้างต้นนี้ รัฐที่แทรกแซงอ้างว่าเป็นการแทรกแซงที่ชอบด้วยกฎหมาย เนื่องจากเป็นการใช้สิทธิของการป้องกันที่ชอบด้วยกฎหมายร่วมกัน ซึ่งเป็นการสอดคล้องกับกฎบัตรสหประชาชาติ

นอกจากนี้แล้วความยินยอมของรัฐที่ถูกแทรกแซงอาจแสดงให้เห็นได้จากการที่รัฐที่ถูกแทรกแซงร้องขอความช่วยเหลือ อย่างเช่น ในกรณีที่ประเทศเลบานอนร้องขอความช่วยเหลือทางทหารจากสหรัฐอเมริกาเมื่อ ค.ศ. 1958 การแทรกแซงของประเทศโมร็อกโก โดยการส่งทหารเข้าไปในประเทศแซร์ ตามคำร้องขอของรัฐบาลประเทศดังกล่าวเมื่อ ค.ศ. 1977 และตัวอย่างที่เกิดขึ้นในปัจจุบัน คือกรณีที่สหภาพโซเวียตส่งกำลังทหารเข้าไปในประเทศอัฟกานิสถาน เมื่อ ค.ศ. 1980 โดยอ้างว่าได้รับการร้องขอจากรัฐบาลที่ชอบด้วยกฎหมายให้ช่วยปราบปรามผู้ก่อการร้าย

พิจารณาในแง่กฎหมายแล้วเห็นได้ว่าการแทรกแซงในกรณีดังกล่าวมานี้ไม่ถือว่าเป็นการขัดกับหลักการที่ว่ารัฐมีหน้าที่ต้องเคารพในอธิปไตยของรัฐอื่นแต่อย่างใด เนื่องจากว่าเป็นการแทรกแซงเพราะรัฐที่ถูกแทรกแซงยินยอม แต่มีข้อที่น่าสังเกตว่า ในบางกรณีการแทรกแซงเป็นไปตามคำร้องขอของรัฐบาลที่ขาดความชอบธรรมแห่งอำนาจปกครอง เป็นรัฐบาลที่ประชาชนส่วนใหญ่ของประเทศไม่ต้องการให้ปกครองประเทศ การเข้าไปแทรกแซงเพื่อช่วยให้รัฐบาลดังกล่าวครองอำนาจต่อไป อาจถือได้ว่าเป็นการขัดกับหลักการของกฎหมายระหว่างประเทศที่ว่าด้วยสิทธิของประชาชนในการปกครองตนเอง

2. การแทรกแซงที่เป็นการป้องกันสิทธิ เหตุผลที่ยกขึ้นเป็นข้ออ้างว่า การแทรกแซงที่เป็นการป้องกันสิทธินั้นจะเป็นสิ่งที่กระทำได้และไม่ขัดต่อกฎหมายระหว่างประเทศก็คือ สภาพของสังคมระหว่างประเทศเป็นสภาพของสังคมอนาธิปไตย ขาดความเป็นอันหนึ่งอันเดียวกัน แม้ประเทศต่างๆ ส่วนใหญ่ในโลกจะเป็นสมาชิกขององค์การสหประชาชาติ แต่กฎบัตรขององค์การสหประชาชาติก็มีช่องโหว่ ขาดความสมบูรณ์ นอกจากนี้แล้วบรรดาองค์การต่างๆ ขององค์การสหประชาชาติยังไม่มีอำนาจเด็ดขาดแท้จริงในการดำเนินมาตรการใดๆ เพื่อจะให้มีความมั่นคงปลอดภัยร่วมกัน ด้วยเหตุนี้การแทรกแซงเพื่อให้ประเทศที่ถูกแทรกแซงเคารพกฎเกณฑ์แห่งกฎหมายระหว่างประเทศ จึงอาจอ้างได้ว่าเป็นการกระทำที่ไม่ขัดกับหลักทั่วไปแห่งกฎหมายระหว่างประเทศและขัดกับกฎบัตรแห่งองค์การสหประชาชาติแต่อย่างใด

การแทรกแซงในกรณีดังกล่าวมาข้างต้นนี้ มีตัวอย่างมากมายทั้งในอดีตและในปัจจุบัน

(1) การแทรกแซงของบรรดาประเทศมหาอำนาจในยุโรปที่ส่งกำลังทหารเข้าไปในประเทศตุรกี เพื่อช่วยชาวตุรกีที่นับถือศาสนาคริสต์นิกายซึ่งถูกฆ่าหมู่อย่างทารุณไว้บนภูเขากรรม เมื่อ ค.ศ. 1909 การแทรกแซงดังกล่าวนี้ถือว่าเป็นการแทรกแซงเพื่อมนุษยธรรมและเพื่อป้องกันสิทธิมนุษยชน

(2) การแทรกแซงเพื่อป้องกันคนในชาติหรือทรัพย์สินของรัฐที่แทรกแซง เป็นการแทรกแซงที่อ้างถึงหลักการที่ว่าด้วย "การป้องกันตัว" ในกฎหมายระหว่างประเทศ และหลักการที่ว่าด้วยอำนาจอธิปไตยของรัฐ ซึ่งครอบคลุมไปถึงการคุ้มครองป้องกันคนชาติของรัฐที่อยู่ในรัฐอื่น ตัวอย่างในเรื่องนี้คือ เมื่อวันที่ 24 พฤศจิกายน 1964 ประเทศเลนเยียมซึ่งได้รับการช่วยเหลือจากสหรัฐอเมริกาและประเทศอังกฤษได้ส่งทหารพลร่มเข้าไปในประเทศแซร์ (ซึ่งเป็นอดีตอาณานิคมของประเทศเบลเยียม) เพื่อป้องกันคุ้มครองชาวเบลเยียม ซึ่งมีจำนวนประมาณสองพันคนให้พ้นอันตรายจากการเกิดการจลาจลวุ่นวายของชนพื้นเมือง ปรากฏว่ารัฐบาลของประเทศแซร์คัดค้านโดยอ้างว่าเป็นการรุกรานอธิปไตย เรื่องสู่คณะกรรมการสหประชาชาติ ซึ่งต่อมาคณะมนตรีความมั่นคงได้ขอให้ประเทศเบลเยียมถอนทหารออกไป

การแทรกแซงของสหรัฐอเมริกาต่อประเทศโดมินิกัน เมื่อเดือนพฤศจิกายน ค.ศ. 1965 สหรัฐอเมริกาอ้างว่าเป็นการแทรกแซงเพื่อป้องกันคุ้มครองชีวิตและทรัพย์สินของบุคคลสัญชาติอเมริกันในทำนองเดียวกับที่ประเทศเบลเยียมอ้าง

(3) การแทรกแซงของประเทศไทย ฝรั่งเศส และประเทศอังกฤษในประเทศไทยอียิปต์ เมื่อประเทศไทยอียิปต์ประกาศยกเลิกการคลองสุเอซเป็นของรัฐเมื่อ ค.ศ. 1956 ประเทศไทยอังกฤษและฝรั่งเศสได้ตกลงข้ออ้างว่า การแทรกแซงด้วยกำลังทหารในกรณีดังกล่าวมีวัตถุประสงค์เพื่อสร้างไว้ซึ่งหลักการที่ว่าเรือแลวิมาท โนการ เติน หรือผ่านคลองสุเอซ เนื่องจากเสรีภาพดังกล่าวถูกคุกคามอย่างร้ายแรงจากการทำสงครามต่อกันระหว่างประเทศไทยอียิปต์กับประเทศอิสราเอล

(4) กองทหารของประเทศไทยอิสราเอลบุกเข้ายึดและโจมตีสนามบินของประเทศไทยกันดาเมื่อวันที่ 4 กรกฎาคม 1976 ประเทศไทยอิสราเอลอ้างว่ากระทำไปเพื่อปลดปล่อยตัวประกันซึ่งเป็นเชลยโดยสารเครื่องบินซึ่งถูกกองโจรชาวปาเลสไตน์จับให้ไปลงที่สนามบินดังกล่าว ถือได้ว่าเป็นตัวอย่างของการแทรกแซงเพื่อมนุษยธรรม อย่างไรก็ตาม คณะมนตรีความมั่นคงขององค์การสหประชาชาติไม่ได้มีมติเกี่ยวกับเรื่องนี้แต่อย่างใด

(5) การแทรกแซงของประเทศไทยเวียดนามโดยการยกกำลังทหารเข้าไปยึดครองประเทศเขมร ตั้งแต่ ค.ศ. 1974 จนถึง ค.ศ. 1984 ประเทศไทยเวียดนามก็อ้างว่ากระทำไปเพื่อมนุษยธรรมเช่นเดียวกันเนื่องจากรัฐบาลเขมรแดงของเฮียง สารี และเขียาสัมพันธ์ประหัตประหารประชาชนอย่างโหดร้าย

อย่างไรก็ตาม หากนำเอาคำพิพากษาของศาลยุติธรรมระหว่างประเทศในคดี "ช่องแคบคอรัซึ" มาประกอบกรณีพิจารณาแล้ว ย่อมทำให้เป็นที่สงสัยว่า การแทรกแซงในกรณีต่างๆ ส่วนใหญ่ที่ยกมาอ้างข้างต้นนั้นจะเป็นการกระทำที่ชอบด้วยหลักการของกฎหมายระหว่างประเทศหรือไม่

ศาลยุติธรรมระหว่างประเทศกล่าวไว้ในคำพิพากษาคดี "ช่องแคบคอรัซึ" ว่า

"ศาล ไม่อาจพิจารณาข้ออ้างถึงสิทธิในการแทรกแซงเป็นอย่างอื่นไปได้ นอกจากเป็นการแสดงให้เห็นถึงการดำเนินมาตรการทางการเมืองโดยการใช้อำนาจ ซึ่งในอดีตที่ผ่านมา การดำเนินมาตรการทางการเมืองในที่นั่นเองนี้มักมาซึ่งการกระทำที่เกินขอบเขตอำนาจอย่างร้ายแรงที่สุด ไม่มีหลักการใด ๆ ในกฎหมายระหว่างประเทศรับรองการดำเนินมาตรการทางการเมืองดังกล่าว (การแทรกแซง) การแทรกแซงในรูปแบบที่ผู้การพิจารณาของศาลในคดีนี้ยังเป็นสิ่งที่ไม่มีทางจะยอมรับได้ เพราะพิจารณาจากสภาพของการกระทำแล้ว เป็นการกระทำที่ส่งวนไว้ให้กระทำได้เฉพาะรัฐที่มีกำลังมากที่สุดเท่านั้น และเป็นการกระทำที่นำไปสู่ความสูญเสียดายของ

กระบวนการยุติธรรมระหว่างประเทศ<sup>(1)</sup> ข้อเท็จจริงในคดีนี้มีโดยย่อว่ามีทุ่นระเบิดลอยอยู่ในช่องแคบ Corfu ซึ่งเป็นน่านน้ำของประเทศอัลบาเนียทำให้เรือพิฆาตของประเทศอังกฤษ 2 ลำ ถูกทุ่นระเบิดเสียหาย ประเทศอังกฤษเรียกร้องให้ประเทศอัลบาเนียจัดการกวาดทุ่นประเทศอัลบาเนียไม่กระทำ ประเทศอังกฤษจึงส่งเรือเข้าไปกวาดทุ่นเสียเอง ประเทศอัลบาเนียฟ้องศาลยุติธรรมระหว่างประเทศว่า ประเทศอังกฤษแทรกแซงกิจการภายในของประเทศอัลบาเนีย ประเทศอังกฤษอ้างว่ากระทำเพื่อป้องกันตน ศาลยุติธรรมระหว่างประเทศพิพากษาว่า ประเทศอังกฤษละเมิดอำนาจอธิปไตยของประเทศอัลบาเนียและฝ่าฝืนกฎหมายระหว่างประเทศ

---

(1) คดีระหว่างประเทศอังกฤษกับประเทศอัลบาเนีย เรื่อง "ช่องแคบคอร์ฟู"  
คำพิพากษาของศาลยุติธรรมระหว่างประเทศ ลงวันที่ 9 เมษายน 1949, Rec.949  
หน้า 35.